

49. NOËL NOUVELET (ii)

Noel, sing Noel

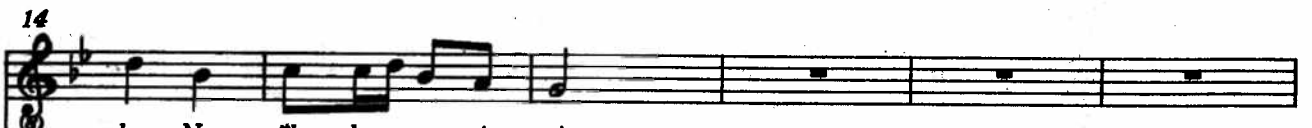
English words by
JAMES WOODHOUSETraditional French carol
arranged by IAN HUMPHRISWith rhythm FN
SOPRANO or TENOR SOLO

1. No-ël nou-ve-let, No-ël chant-ons i-ci;
1. No-el, sing No-el, Good peo-ple sing with glee.

Dé-vo-tes gens, cri-
Thanks to God on high Who



-ons a-Dieu mer-ci. Chant-ons No-ël pour le Roi nou-ve-let, No-ël nou-ve-
set-teth all men free. No-el No-el Let all the na-tions sing, No-el, sing No-



-let, No-ël chant-ons i-ci.
-el To greet the new-born King.



mp La, la-la La, la-la La, la-la La, la-la



2. D'un oi-se-let a-près le chant ou-is.
2. Shep-herds in the field, A small bird sang to them,
4. L'é-toile y vis, qui la nuit é-clair-cit,
4. See the East-ern Kings To Beth-l'em make their way;

Qui, aux pas-
'Where's your new-born
Qui, d'O-ri-
One bright star to



La, la-la La, la-la La, la-la La, la-la La, la-la

25

-teurs, dis - ait: Part - ex - i - ci En Beth - lé -
 lamb? Seek him in Beth - le - hem'. No - el, No -
 - ent dont elle é - tait sor - sie. En Beth - lé -
 guide them, Dark - ness turns to day. Fol - low the

La, la - la La, la - la La, la - la La, la - la

29

- em trou - ven - ex l'ag - ne - let.' No - el nou - ve - let, No -
 - el, To Beth - le - hem they run, No - el, sing No - el, To
 - em les trois rois con - dui - sait. No - el nou - ve - let, No -
 Kings and loud - ly raise the strain. No - el, sing No - el, sing,

La, la - la La, la - la La, la - la La, la - la La, la - la

34

- el chant-ons i - ci. La, la - la La, la - la La, la - la
 wor - ship Ma - ry's Son. (mf)
 - el chant-ons i - ci
 sing No - el a - gain.

La, la - la La, la - la La.

39

La, la - la La, la - la La, la - la La, la - la
 3. En Beth - lé - em Ma - rie et Jo - seph vis,
 3. In Beth - le - hem Ma - ry and Jo - seph see
 5. L'un por - tait l'or, l'au - tre le myrrh aus - si.
 5. One off - ers gold, The o - ther myrrh al - so.

mf

43 La, la - la La, la - la La, la - la La, la - la

L'Ane et le boeuf, L'Enfant cou - ché par - mi.
Don - key and ox, The child lies in be - tween.
L'au - tre l'en - cens qui fais - ait bon sen - ti.
Fair smell - ing in - cense The o - ther doth be - stow.

47 La, la - la La, la - la La, la - la La, la - la

La crèche é - tait au lieu d'un ber - ce - let.
For him no cra - dle A hard crib lined with hay.
Du Par - a - dis sem - blait le jar - din - et.
Sweet scene of Pa - ra - dise That gar - den seemed to be.

51 La, la - la La, la - la La, la - la La, la - la

No - òl nou - ve - let, No - òl chant - ons i - ci.
No - el, sing No - el, Sing, sing No - el to day.
No - òl nou - ve - let, No - òl chant - ons i - ci.
No - el, sing No - el, Good peo - ple sing with glee.

55 La, la - la la.

mp La, la - la La, la - la. *pp*

Mm.